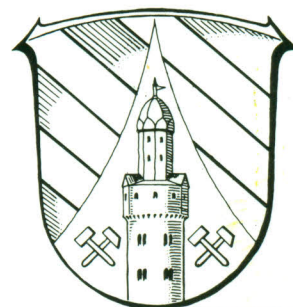


**GESELLSCHAFT ZUR PFLEGE INTERNATIONALER BEZIEHUNGEN  
PARTNERSCHAFTSVEREIN SCHMITTEN E. V.**

Parkstraße 2 · 6384 Schmitten 1



PROGRAMM 5 JAHRE FEUERWEHRVERSCHWISTERUNG  
VOM 28.05.1987 - 31.05.1987 IN SCHMITTEN

**DONNERSTAG**

28.Mai 1987 : Tag der offenen Tür  
Feuerwehr Arnoldshain  
mit Grill und Faßbier

ca. 16.00 Uhr Begrüßung und Verteilung  
der franz.Gäste im Dorfgemeinschaftshaus  
Arnoldshain

**FREITAG**

29.Mai 1987 : 11.00 Uhr Ausflug an den Rhein  
mit den franz.Gästen,  
für die deutschen Gastfamilien ist  
der Ausflug ebenfalls kostenlos.

**SAMSTAG**

30.Mai 1987 : 14.00 Uhr Großübungen der Feuerwehren  
der Großgemeinde Schmitten, mit franz.  
Beteiligung und dem Roten Kreuz Schmitten  
Objekt: Jürgen Schumann Schule Arnoldshain  
Auswertung der Übung: Dorfgemeinschaftshaus

20.00 Uhr Tanzveranstaltung in der neuen  
Hattsteinhalle mit den "Arnoldshainer Musikanten"  
Eröffnung durch Böllerschüsse der  
Reifenberger Kanoniere

Festansprachen:  
Bürgermeister G.Hahl  
Feuerwehren  
Partnerschaftsverein

**SONNTAG**

31.Mai 1987 : 14.00 Uhr Heimreise der franz.Gäste

## Cinq ans de jumelage des pompiers

Programme de fête  
du 28 mai au 31 mai 1987 à Schmitten

Jeudi,  
le 28 mai 1987

"journée de porte ouverte"  
(possibilité de visiter le poste des pompiers  
d' Arnoldshain)  
avec specialités de gril et bière en tonneau

vers 16 h : Arrivée de nos amis français et  
presentation des familles allemandes qui  
reçoivent nos invités français

Vendredi,  
le 29 mai 1987

11 h : excursion au bord du Rhin

Samedi,  
le 30 mai 1987

14 h : exercices généraux des pompiers de  
Schmitten avec participation des pompiers  
français

lieu: école d' Arnoldshain  
après: une analyse des exercices dans  
l' ancienne salle de fête d' Arnoldshain  
(Dorfgemeinschaftshaus)

20 h : bal de danse dans la nouvelle salle  
de fête et des sports d' Arnoldshain  
(Hattstein-Halle)

avec < Les Musiciens d'Arnoldshain >

Discours de fête de:

M. le maire de Schmitten, G. Hahl,  
les pompiers,

l' association de jumelage

Dimanche,  
le 31 mai 1987

14 h : départ de nos amis français